„Wenn ihr euch auf Allah wahrhaftig (mit wahrhaftem Vertrauen) verlassen würdet, so würde Er euch versorgen, wie Er die Vögel versorgt: Sie fliegen morgens mit leerem Magen hinaus und kehren abends mit vollem zurück.“

Von 'Umar Ibn Al-Khattab - möge Allah mit ihm zufrieden sein - wird überliefert, dass er den Propheten - Allahs Segen und Frieden auf ihm - sagen hörte: „Wenn ihr euch auf Allah wahrhaftig (mit wahrhaftem Vertrauen) verlassen würdet, so würde Er euch versorgen, wie Er die Vögel versorgt: Sie fliegen morgens mit leerem Magen hinaus und kehren abends mit vollem zurück.“

[Authentischer Text] [Überliefert von at-tirmidhi, ibn Majah und Ahmad]

Der Prophet - Allahs Segen und Frieden auf ihm - ermutigt uns, uns auf Allah - mächtig und majestätisch ist Er - zu verlassen, um Nutzen zu erlangen und Schaden in allen diesseitigen und religiösen Angelegenheiten abzuwenden. Denn nur Er - gepriesen sei Er und erhaben ist Er - gibt, verweigert, schadet und nützt. Und (der Prophet - Allahs Segen und Frieden auf ihm - ermutigt uns,) dass wir die Mittel und Wege nutzen sollen, die Nutzen bringen und Schaden abwenden, während wir aufrichtig auf Allah vertrauen. Wenn wir dies tun, wird Allah uns versorgen, wie Er die Vögel versorgt, die morgens hungrig aus ihrem Nest fliegen und abends mit gefüllten Bäuchen zurückkehren. Diese Tat der Vögel stellt eine Art Mittel zum Streben nach Lebensunterhalt dar, ohne in Passivität oder Faulheit zu verfallen.

http://www.sunnah.global/hadeeth/de/show/4721